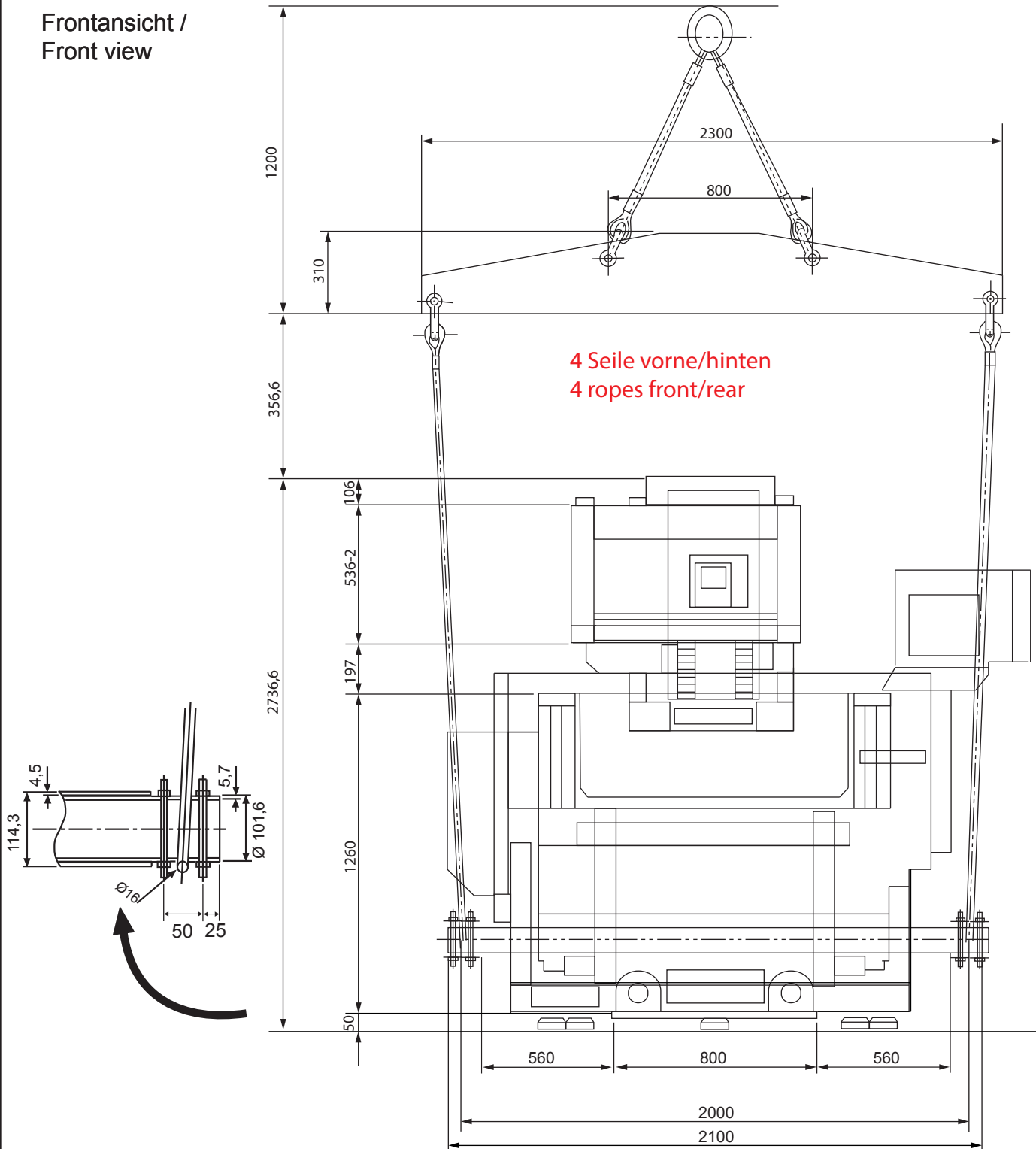


Frontansicht /  
Front view



Der Transport der Maschine darf nur durch autorisierte Personen durchgeführt werden. Desweiteren sind die entsprechenden Unfallverhütungsvorschriften zu beachten. Das Hebegerät und die verwendeten Seile müssen in einem einwandfreien Zustand sein. Traversen zur Abladung der Maschinen mittels Kran müssen vom Kunden beigestellt werden

The machine has to be transported by authorized persons only.  
The relevant safety regulation has to be followed.  
The hoist and the used ropes have to be in a faultless condition.  
Cross beams for unloading the machines by means of crane must be provided by the customer

MV - Serie (Ständererhöht/  
Modell/Model: MV2400 column up)

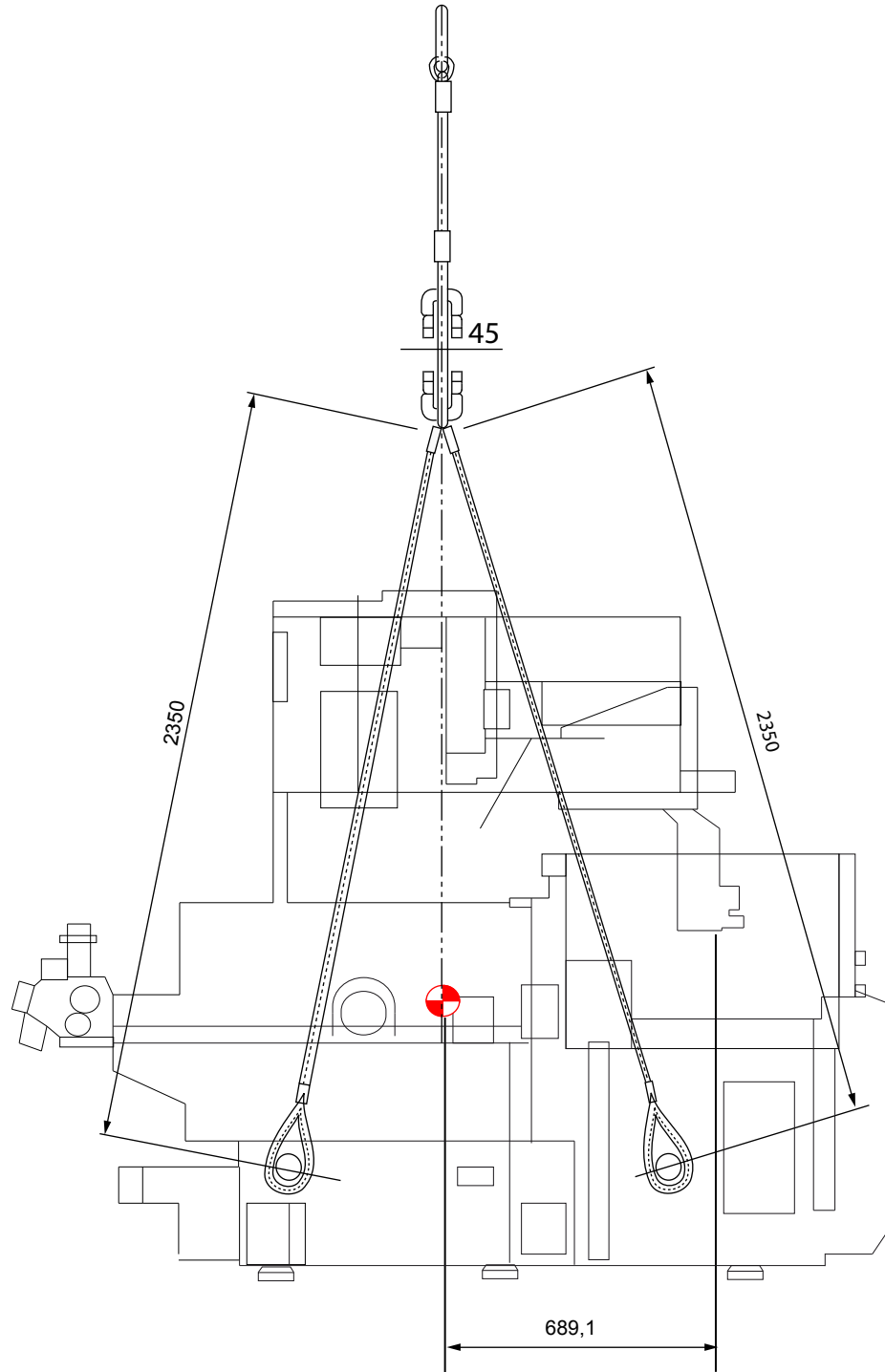
gezeichnet/drawn:  
geprüft/checked:  
überarbeitet/revised:

Datum/Date:  
25.05.13  
29.05.13

Name/Name:  
S. Barg  
M. Funahashi



Seitenansicht  
Side view



Der Transport der Maschine darf nur durch autorisierte Personen durchgeführt werden.  
Desweiteren sind die entsprechenden Unfallverhütungsvorschriften zu beachten.  
Das Hebegerät und die verwendeten Seile müssen in einem einwandfreien Zustand sein.  
Traversen zur Abladung der Maschinen mittels Kran müssen vom Kunden beigestellt werden

The machine has to be transported by authorized persons only.  
The relevant safety regulation has to be followed.  
The hoist and the used ropes have to be in a faultless condition.  
Cross beams for unloading the machines by means of crane must be provided by the customer

MV - Serie  
Modell/Model: MV2400 (Ständererhöht/  
column up)

gezeichnet/drawn:  
geprüft/checked:  
überarbeitet/revised:

Datum/Date:  
25.05.13  
29.05.13

Name/Name:  
S. Barg  
M. Funahashi



Transportzeichnung/Transport drawing

Blatt/Sheet: 2/3  
Techn. Änderungen vorbehalten/  
Specifications subject to change without notice

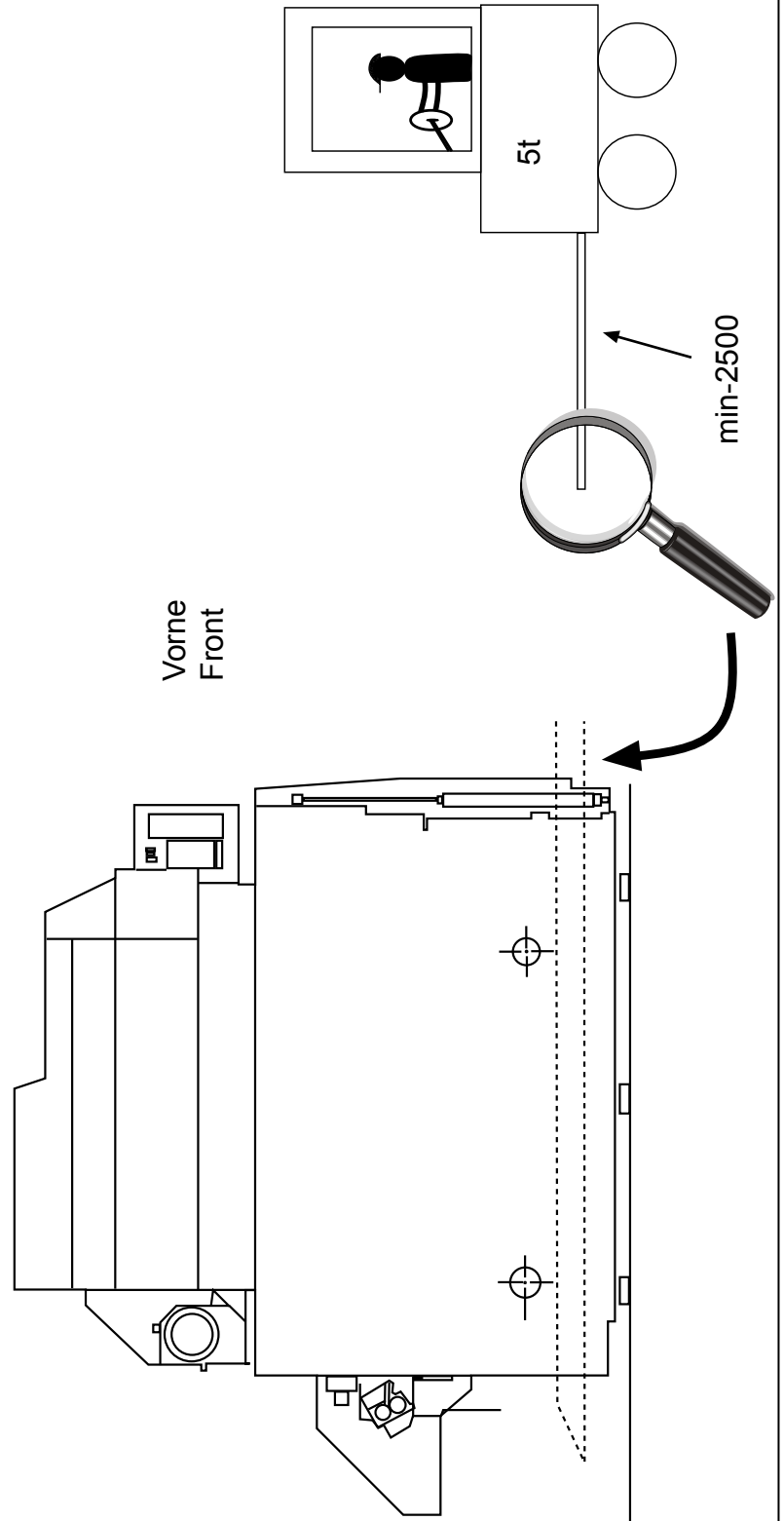
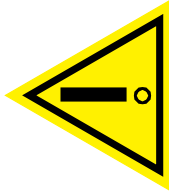
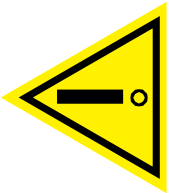
Seitenansicht  
Side view

Der Transport der Maschine darf nur durch autorisierte Personen durchgeführt werden. Desweiteren sind die entsprechenden Unfallverhütungsvorschriften zu beachten. Das Hebegerät und die verwendete Seile müssen in einem einwandfreien Zustand sein. Traversen zur Abladung der Maschinen mittels Kran müssen vom Kunden beigestellt werden

The machine has to be transported by authorized persons only. The relevant safety regulation has to be followed. The hoist and the used ropes have to be in a faultless condition. Cross beams for unloading the machines by means of crane must be provided by the customer

Beim Transport mit Gabelstapler sind Gummimatten zwischen Gabeln und Rohre zu legen um ein Rollen der Maschine zu verhindern.

Put rubber plates between forks and tubes to avoid machine movement.



MV - Serie (Ständererhöht/  
Modell/Model: MV2400 column up)

gezeichnet/drawn:  
geprüft/checked:  
überarbeitet/revised:

Datum/Date:  
25.05.13  
29.05.13

Name/Name:  
S. Barg  
M. Funahashi



Transportzeichnung/Transport drawing

Blatt/Sheet: 3/3  
Techn. Änderungen vorbehalten/  
Specifications subject to change without notice